

« zurück blättern vor »

**MAS** subst. m., ab 1413; auch *mos*, *mus*, *musch*; ‘Hohlmaß, Metzze, Maß’ – ‘miara płynów lub substancji sypkich, garniec, kufel’: 1413 DokMp I 380, STP *Incolis... damus et concedimus plenam et omnimodam potestatem iudicandi supra ulnam, supra mensuram vlg. mosz necnon supra mensuram dictam korcz.* o 1561 Leop Ez 45/11, SPXVI *korzec y mos [Ephi et batus] rowney y iednákiew miary będą: aby brał dziefiątk część korcá mos [batus].* o 1561 Leop Lev 19/36, SPXVI *Szale niech będą sprüfungliwy / y iednákiew á rowne gwichti / sprüfungliwy korzec / y sprüfungliwy muschy álbo kwarty [sextarius].* o 1566 RejPos 191, SPXVI *Wieleś thy winien pánu moiemu? A on powiedzwał / Izem mu winien fto musow oleiá.* o 1567 BielSat G, SPXVI *Mieli náfzy fynowie / w on čás święte čásy / Gdy moie wino pili / po pieniądzu Máfsy.* o [LBel.] 1594–1597 GębMemor 171, SPXVI *Za mas wina [datem] tamże gr 6.* – STP, SPXVI, L (zan.), SWIL (nieuż.), Sw (stp.).  
◊ **Var:** *mas* subst. m., 1567 BielSat G, SPXVI o [LBel.] 1594–1597 GębMemor 171, SPXVI – SPXVI, L (zan.), SWIL (nieuż.), Sw (stp.); *mos* subst. m., 1413 DokMp I 380, STP o [LBel.] 1561 Leop Ez 45/11, SPXVI – STP, SPXVI, L (zan.), SWIL (nieuż.), Sw (stp.); *mus* subst. m., [einzQu.] 1566 RejPos 191, SPXVI – SPXVI, L, SWIL (nieuż.), Sw (stp.); *musch* subst. m., [hapax] 1561 Leop Lev 19/36, SPXVI – SPXVI, L (zan.). ◊ **Etym:** mhd. *māz* subst. n., ‘eine bestimmte Quantität und das Gefäß zum Messen’, LEX. ◊ **Konk:** †*maca*. ◊ **Hom:** †*mus*. ❖ GEBAUER belegt *más* ‘Hohlmaß’ erst ab 1494, so daß es möglich ist, daß unser Wort direkt aus dem Deutschen kommt und nicht über das Altschechische vermittelt wurde. SWIL und Sw schreiben von LINDE ab.

« zurück blättern vor »